

CONTACT INFORMATION

Email: blagica_arizanova@yahoo.com

Address: 11 Oktomvri 2/19

Phone: +389 71 33 62 62

Date of birth: 26-11-1984

Nationality: Macedonian and Bulgarian

Link: <https://www.linkedin.com/in/blagitsa-arizanova-shopov-5512a339/>

OBJECTIVE

Motivated, well skilled, never missed deadline, punctual, accurate, respective, kind

EXPERIENCE

Sofia, Bulgaria

January 2018 - Present

Translator

ARTE DOC

Consecutive and simultaneous translation in the field of the working groups of the European Union and the Republic of Bulgaria. Translation of the tender documentation delivered and harmonized according to the requirements and regulations of the European Union in the Republic of Bulgaria. Memorandums of Understanding between the Ministries of Local Self-Government of the Republic of Bulgaria and the Republic of North Macedonia.

Skopje, Republic of North Macedonia

December 2015 - Present

Translator

CES

Educator / Translator - Trainer of English language educational programs and translation of encyclopedias. Translated over 1000 pages of encyclopedias in the fields of science, biology, agriculture, GMO products and processing, legal translations

Netherlands

April 2021 - July 2021

UEFA EURO 2020 Remote Translation Project

Blue Whale Global Media

Key member of the EURO 2020 Remote Translation Project on behalf of UEFA. Translation, transcription and proofreading. Working strictly under pressure, real time translations, proofs and transcription.

Skopje, Republic of North Macedonia

January 2015 - Present

Translator

Ministry of Finance, Ministry of Culture, Ministry of Labor and Social Affairs and Ministry of Health, Ministry of Justice of the Republic of North Macedonia

Translation of tender documentation, translation of books with historical content, translation of literary works from Welsh and English.

Translation of tender documentation, translation of books with historical content, translation of literary works from Welsh and English, consecutive and simultaneous translations with different content and themes.

Veles, Republic of North Macedonia

April 2010 - Present

Authorized Court translator for the area of Basic Court Veles

Basic Court

Authorized court translator from English and Bulgarian into Macedonian with certificate number 07-1211 / 2 of 2010 issued by the Ministry of Justice of the Republic of Macedonia and amended court translator decision with new number 08-1570 / 2 from 20.3.2019 due to change surname and address of residence.

Translation / Interpretation

Skopje, Republic of North Macedonia

March 2016 - Present

Translator

Upon authorization of the Ministry of Justice of the Republic of Bulgaria

Translation / Interpretation

Sofia, Bulgaria
March 2016 - Present

Translator
Ministry of Interior
Authorized translator for the area of regional court Blagoevgrad, Republic of Bulgaria

Veles, Republic of North Macedonia
September 2008 - Present

English Teacher
SSOU "Dimitrija Chupovski"
English teacher

Skopje, Republic of North Macedonia
March 2016 - Present

Translator
Bulgarian Embassy
Authorized translator of the Bulgarian Embassy in Republic of North Macedonia.

EDUCATION

Blagoevgrad, Republic of Bulgaria
September 2003 - September 2007

Bachelor in English philology
South - west University "Neofit Rilski"
English philology

LANGUAGES

English
Advanced. Bachelor in English philology

Bulgarian
Native

Macedonian
Native

Spanish
Advanced

SKILLS

coordination; accuracy; systematic work; neatness; ability for self-initiative and self-motivation; Coordination and administration and others, teamwork, organizational skills
Microsoft Office

CAT